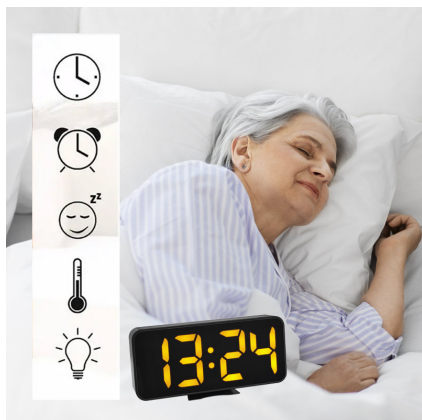




181726

DK	Vækkeur med store tal
SE	Väckarklocka med stora siffror
NO	Vekkerklokke med store tall
GB	Alarm clock with large digits
FR	Réveil avec grands chiffres
DE	Wecker mit großen Ziffern

DK 1. Kom godt i gang

- Strøm: Brug 3 x AAA-batterier (ikke inkl.) eller det medfølgende USB-kabel og adapter.
- Ved første tilslutning vises "00:00" og en bip-tone lyder.

2. Indstillinger

- **Tid:** Hold **TIME**-knappen nede i 3 sek. Justér timer/minutter med +/- . Bekræft med **TIME**.
- **Alarm:** Tryk **ALARM** for at vise alarmtid. Hold **ALARM** nede i 3 sek. Justér timer/minutter med +/- . Bekræft med **ALARM**.
- **Tænd/sluk alarm:** Brug ON/OFF-kontakten.
- **Snooze:** Tryk snooze ved alarm = 5 min. pause.

3. Display & lys

- Skift mellem tid, temperatur og dæmpning med **TIME**.
- Lysstyrke (kun ved USB-strøm): Tryk + for 3 niveauer eller sluk.
- Automatisk dæmpning kan tidsindstilles (fx kl. 18-06).

4. Fejlfinding

- **Ingen visning:** Tjek strømtilslutning/batterier, tryk på en knap for at aktivere display kortvarigt.
- **Fejlvisning:** Brug **RESET**-knappen.

5. Praktisk info

- Rengøring: Blød, let fugtig klud.
- Opbevares tørt.
- Batterier: Skift straks ved svag visning (3 x AAA alkaline).
- Måleområde temperatur: 0-50 °C.

1. Kom igång

- Ström: Använd 3 x AAA-batterier (ingår ej) eller den medföljande USB-kabeln och adaptern.
- Vid första anslutning visas "00:00" och en bip-ton hörs.

**2. Inställningar**

- **Tid:** Håll **TIME**-knappen nedtryckt i 3 sek. Justera timmar/minuter med +/- . Bekräfta med **TIME**.
- **Alarm:** Tryck **ALARM** för att visa alarmtid. Håll **ALARM** nedtryckt i 3 sek. Justera timmar/minuter med +/- . Bekräfta med **ALARM**.
- **Slå på/av alarm:** Använd ON/OFF-knappen.
- **Snooze:** Tryck på snooze vid alarm = 5 min. paus.

3. Display & ljus

- Växla mellan tid, temperatur och dimning med **TIME**.
- Ljusstyrka (endast med USB-ström): Tryck + för 3 nivåer eller stäng av.
- Automatisk dimning kan tidsinställas (t.ex. kl. 18-06).

4. Felsökning

- **Ingen visning:** Kontrollera ström/batterier, tryck på en knapp för att aktivera displayen kort.
- **Felvisning:** Använd **RESET**-knappen.

5. Praktisk info

- Rengöring: Mjuk, lätt fuktig trasa.
- Förvaras torrt.
- Batterier: Byt genast vid svag visning (3 x AAA alkaline).
- Mätområde temperatur: 0-50 °C.

1. Kom igång

- Ström: Bruk 3 x AAA-batterier (ikke inkl.) eller den medfølgende USB-kabelen og adapteren.
- Ved første tilkobling vises "00:00" og et bip høres.

2. Innstillinger

- **Tid:** Hold **TIME**-knappen nede i 3 sek. Juster timer/minutter med +/- . Bekreft med **TIME**.
- **Alarm:** Trykk **ALARM** for å vise alarmtid. Hold **ALARM** nede i 3 sek. Juster timer/minutter med +/- . Bekreft med **ALARM**.
- **Slå av/på alarm:** Bruk ON/OFF-bryteren.
- **Snooze:** Trykk snooze når alarmen ringer = 5 min. pause.

3. Display & lys

- Bytt mellom tid, temperatur og dimming med **TIME**.
- Lysstyrke (kun ved USB-strøm): Trykk + for 3 nivåer eller slå av.
- Automatisk dimming kan tidsinnstilles (f.eks. kl. 18-06).

4. Feilsøking

- **Ingen visning:** Sjekk strømtilkobling/batterier, trykk en knapp for å aktivere displayet kort.
- **Felvisning:** Bruk **RESET**-knappen.

5. Praktisk info

- Rengjøring: Myk, lett fuktig klut.
- Oppbevares tørt.
- Batterier: Skift straks ved svak visning (3 x AAA alkaline).
- Måleområde temperatur: 0-50 °C.

1. Getting started

- Power: Use 3 x AAA batteries (not included) or the supplied USB cable and adapter.
- On first connection "00:00" will appear and a beep will sound.

2. Settings

- **Time:** Hold **TIME** button for 3 sec. Adjust hours/minutes with +/- . Confirm with **TIME**.
- **Alarm:** Press **ALARM** to display alarm time. Hold **ALARM** for 3 sec. Adjust hours/minutes with +/- . Confirm with **ALARM**.
- **Alarm on/off:** Use the ON/OFF switch.
- **Snooze:** Press snooze when alarm rings = 5 min. pause.

3. Display & light

- Switch between time, temperature and dimming with **TIME**.
- Brightness (USB power only): Press + for 3 levels or off.
- Auto dimming can be time-set (e.g. 18:00-06:00).

4. Troubleshooting

- **No display:** Check power/batteries, press a button to activate display briefly.
- **Error:** Use **RESET** button.

5. Practical info

- Cleaning: Soft, slightly damp cloth.
- Store in a dry place.
- Batteries: Replace immediately at weak display (3 x AAA alkaline).
- Temperature range: 0-50 °C

**1. Mise en route**

- Alimentation : Utiliser 3 piles AAA (non incluses) ou le câble USB et adaptateur fournis.
- Lors de la première connexion, "00:00" apparaît et un bip retentit.

2. Réglages

- **Heure** : Maintenir la touche **TIME** pendant 3 sec. Régler heures/minutes avec +/- . Confirmer avec **TIME**.
- **Alarme** : Appuyer sur **ALARM** pour afficher l'heure de l'alarme. Maintenir **ALARM** 3 sec. Régler heures/minutes avec +/- . Confirmer avec **ALARM**.
- **Marche/arrêt alarme** : Utiliser l'interrupteur ON/OFF.
- **Répétition (Snooze)** : Appuyer snooze quand l'alarme sonne = pause 5 min.

3. Affichage & lumière

- Alternier entre heure, température et atténuation avec **TIME**.
- Luminosité (USB uniquement): Appuyer + pour 3 niveaux ou éteindre.
- L'atténuation automatique peut être programmée (ex. 18h-06h).

4. Dépannage

- **Aucun affichage** : Vérifier alimentation/piles, appuyer sur un bouton pour activer l'écran brièvement.
- **Affichage incorrect** : Utiliser la touche **RESET**.

5. Infos pratiques

- Nettoyage : Chiffon doux légèrement humide.
- Conserver au sec.
- Piles : Remplacer immédiatement si affichage faible (3 x AAA alcalines).
- Plage de température : 0-50 °C.

DE 1. Erste Schritte

- **Strom:** Verwenden Sie 3 x AAA-Batterien (nicht enthalten) oder das mitgelieferte USB-Kabel und Netzteil.
- Bei der ersten Verbindung erscheint "00:00" und ein Signalton ertönt.

**2. Einstellungen**

- **Uhrzeit:** Halten Sie die **TIME**-Taste 3 Sek. gedrückt. Stunden/Minuten mit +/- einstellen. Mit **TIME** bestätigen.
- **Alarm:** Drücken Sie **ALARM** zur Anzeige der Alarmzeit. Halten Sie **ALARM** 3 Sek. gedrückt. Stunden/Minuten mit +/- einstellen. Mit **ALARM** bestätigen.
- **Alarm EIN/AUS:** Verwenden Sie den ON/OFF-Schalter.
- **Schlummerfunktion: Snooze drücken, wenn Alarm klingelt = 5 Min. Pause.**

3. Display & Licht

- Zwischen Uhrzeit, Temperatur und Dimmung mit **TIME** wechseln.
- Helligkeit (nur bei USB-Strom): Mit + drei Stufen einstellen oder ausschalten.
- Automatische Dimmung kann programmiert werden (z.B. 18-06 Uhr).

4. Fehlerbehebung

- **Kein Display:** Strom/Batterien prüfen, Taste drücken um Anzeige kurz zu aktivieren.
- **Falsche Anzeige: RESET-Taste** verwenden.

5. Praktische Infos

- **Reinigung:** Weiches, leicht feuchtes Tuch.
- **Trocken lagern.**
- **Batterien:** Sofort wechseln bei schwacher Anzeige (3 x AAA Alkaline)..
- **Temperaturbereich:** 0-50 °C.